



## מדריך מקוצר

# מוניטור שמע לתינוק

דגם: PIP11

יש לטעון את המוניטור לפחות 16 שעות לפני השימוש. התכונות והמאפיינים המתוארים במדריך זה נתונים לשינויים ללא הודעה מוקדמת. לשם שטף הקריאה כתוב המדריך בלשון זכר בלבד. מדריך זה מיועד לגברים ונשים כאחד ואין בכונתנו להפלות או לפגוע בציבור המשתמשים/ות.

## **ברכותינו...**

### **על רכישת המוניטור שמע החדש לתינוק של מוטורולה!**

תודה שבחרתם לקנות את המוניטור שמע לתינוק של מוטורולה. מעתה תוכלו לשמוע את התינוק שישן בחדר הסמוך.

חשוב לשמור על הקבלה המקורית שקיבלתם בעת קניית המוצר. במקרה שתצטרכו להשתמש בשירותי האחריות של מוטורולה, תתבקשו להציג עותק מתוארך של הקבלה או תעודת אחריות בתוקף ו/או מדבקת אחריות כדי לאמת את תוקף האחריות. אין צורך בביצוע הרשמה להפעלת האחריות מדריך זה מכיל את כל המידע הדרוש כדי להפיק את המרב מהמוצר.

---

**לשאלות ועזרה, צלצלו בישראל:**

**08-9418222**

---

**שם היבואן: ביקונקט טכנולוגיות בע"מ טל. 08-9418222**

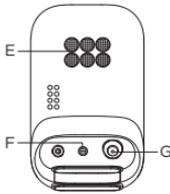
**מרכז ביל"ו IN קריית עקרון ת.ד. 50 מיקוד 70500**

MOTOROLA ולוגו M המעוצב שלה הינם סמלים מסחריים או סמלים מסחריים רשומים בבעלות Motorola Trademark Holdings, LLC, והשימוש בהם נעשה תחת רישיון. כל שאר הסמלים המסחריים שייכים לבעליהם החוקיים.

© Motorola Mobility LLC כל הזכויות שמורות.

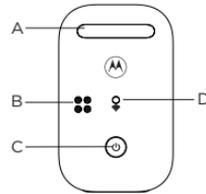
# 1. סקירת פריטים

## יחידת תינוק



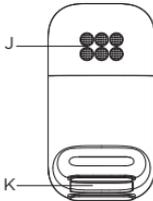
נדלקת כאשר יחידת ההורים מופעלת ומקושרת ליחידת התינוק. מהבהבת כאשר יחידות ההורים והתינוק אינן מקושרות זו לזו.

- E רמקול
- F חיישן טמפרטורה
- G שקע חשמל



- A תאורת לילה (תצוגה בצבע ענבר מיקרופון
- B לחצן הפעלה
- C להפעלה/כיבוי של יחידת התינוק לחצו לחיצה ארוכה.
- D נורית הפעלה / קישור

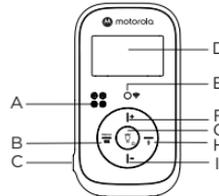
## יחידת הורים



לחצו לחיצה ארוכה להפעלה/כיסוי של יחידת ההורים. לחצו להדלקה/כיבוי של תאורת הלילה של יחידת התינוק.

- G לחצן הפעלה
- H חזור / דיבור דו כיווני
- I גלילה מטה/הנמכת עוצמת השמע/השתקה

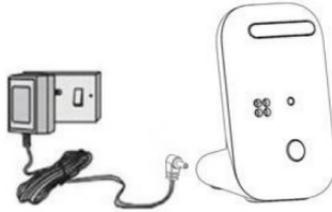
- J רמקול
- K תא סוללות



- A מיקרופון
- B תפריט/אישור
- C שקע חשמל
- D תצוגה
- E נורית הפעלה / קישור
- F נדלקת כאשר יחידת ההורים מופעלת ומקושרת ליחידת התינוק. מהבהבת כאשר יחידות ההורים והתינוק אינן מקושרות זו לזו.
- G גלילה מעלה/הגברת עוצמת השמע
- H לחצו להגברת את עוצמת הרמקול או לגלילה מעלה במסך

## 2. חיבור וטעינה

### יחידת תינוק



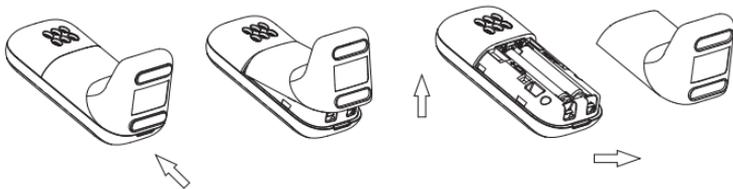
1. חברו את תקע ה-DC של מתאם המתח לשקע ה-DC בחלק האחורי של יחידת התינוק ואת הקצה השני של מתאם ה-AC לשקע החשמל.

2. במקרה ותקע הקיר כולל מתג הדליקו את מתח ה-AC.

### ⚠ אזהרה

סכנת חנק. ילדים עלולים להיחנק מכבלים. הרחיקו כבל זה מהישג ידם של ילדים (מרחק של יותר ממטר אחד). אל תסירו את התוויות ממתאם ה-AC. השתמשו אך ורק במתאם ה-AC המסופק.

### יחידת הורים



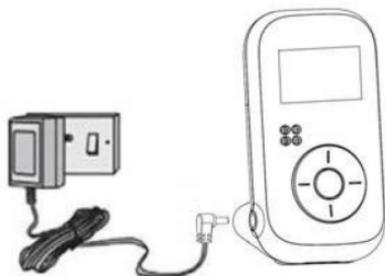
1. הרימו את מכסה הסוללה כדי להסירה מיחידת ההורים.

2. הכניסו את סוללות סוללת ה-Ni-MH הנטענת המסופקת. שימו לב לקוטביות + / - ולסימונים בתוך תא הסוללות והכניסו את הסוללות בכיוון הנכון.

3. החליקו את מכסה הסוללה בחזרה למקומו.

### ⚠ אזהרה

השתמשו אך ורק בסוללת ה-Ni-MH המאושרת (2 סוללות AAA נטענות מסוג Ni-MH) המסופקות עם ה-PIP11 שלכם.



1. חברו את תקע ה-DC של מתאם המתח לשקע ה-DC בצד יחידת ההורים ואת הקצה השני של מתאם ה-AC לשקע החשמל.
2. הפעילו את מתח ה-AC. יחידת ההורים נדלקת.
3. בעת טעינת הסוללה בפעם הראשונה יש לטעון לפחות 16 שעות ברציפות.
4. כאשר יחידת ההורים טעונה במלואה יופיע החיווי  באופן קבוע על הצג.

### הערה

אם החיווי  מופיע בתצוגה, טענו מחדש את יחידת ההורים לפני שתשתמשו בה שוב. בעת הטעינה החיווי  יגלול בתצוגה.

## 3. סמלי התצוגה

- נדלק כאשר יחידת ההורים מחוברת ונמצאת בטווח הקליטה. 
- מהבהב כאשר יחידת ההורים אינה מחוברת ומחוץ לטווח הקליטה. 
- נדלק בעת האזנה לשירי ערש. 
- נדלק כאשר מופעלת התראה קולית. 
- מהבהב כאשר מושמעת התראה קולית. 
- נדלק כאשר עוצמת השמע של הרמקול כבויה. 
- נדלק כשמנורת הלילה דולקת, מציין את רמת הסוללה הנוכחית. 

### הערה

אם לא נלחץ אף לחצן ביחידת ההורים במשך 30 שניות, התצוגה תחזור אוטומטית למצב המתנה.

### זקוקים לעזרה?

חברת זו מספקת לכם מידע מתומצת עבור ה-PIP11 שלכם. להסבר מלא על כל התכונות, הורידו את המדריך למשתמש מ-[motorolanursery.com](http://motorolanursery.com).

## 4. מידע כללי

### אחריות מוגבלת למוצרים ולאביזרים נלווים ("האחריות")

תודה שרכשתם מוצר זה של מוטורולה המיוצר תחת רשיון על ידי ביקונקט טכנולוגיות בע"מ.

### מה כוללת תעודת האחריות?

למעט הסייגים המפורטים בהמשך, חברת ביקונקט טכנולוגיות בע"מ מעניקה אחריות למוצר זה המשווק תחת המותג Motorola ("המוצר") וכל האביזרים הנלווים ("האביזרים") שנמכרים לשימוש עם המוצר כנגד פגמים בחומרים או בעבודה תחת שימוש רגיל על ידי הקונה למשך התקופה המצוינת להלן. אחריות זו הינה בלעדית לרוכש המוצר ואינה ניתנת להעברה.

### מי מכוסה על ידי האחריות?

האחריות מכסה אך ורק את הקונה המקורי של המוצר, ואינה ניתנת להעברה.

### מה תעשה חברת ביקונקט טכנולוגיות בע"מ?

חברת ביקונקט טכנולוגיות בע"מ תעשה ככל שביכולתה, תוך זמן סביר ללא כל תשלום, כדי לתקן או להחליף כל מוצר או אביזר שמכוסה במסגרת אחריות זו. החברה רשאית לספק או להשתמש במוצרים, אביזרים או חלקים מחודשים, משופצים, או חדשים שפועלים ברמת התקינות הנדרשת.

המוצר	תוקף האחריות
מוצרי צריכה	שנה אחת (1) מתאריך הרכישה המקורי של המוצר על ידי הקונה המקורי של המוצר.
אביזרים נלווים	תשעים (90) ימים מתאריך הרכישה המקורי של האביזרים על ידי הקונה המקורי של המוצר.
מוצרי צריכה או אביזרים שתוקנו או הוחלפו	יתרת תקופת האחריות המקורית, או תשעים (90) ימים מהתאריך שהמוצר הוחזר ללקוח, הארוך מבין השניים.

### סייגים

**בלאי טבעי.** תחזוקה, תיקונים והחלפות חלקים תקופתיות כתוצאה מבלאי הנגרם משימוש שוטף המוצר אינם מכוסים על ידי האחריות.

**סוללות.** רק סוללות שהקיבולת הטעונה במלואה שלהן יורדת מתחת ל-80% מהקיבולת הנקובת שלהן וסוללות שדולפות מכוסות באחריות מוגבלת זו.

**פגיעה ושימוש בלתי הולם.** פגמים או נזקים שנגרמים כתוצאה מ: (א) תפעול, אחסון או שימוש בלתי הולם, שימוש לרעה, תאונה או הזנחה, כמו למשל נזק פיזי (סדקים, עיוותים וכו') למשטחי המוצר כתוצאה משימוש בלתי הולם; (ב) מגע עם או חשיפה לנוזלים, מים, גשם, לחות קיצונית או זיעה, חול או אבק, חום קיצוני או מזון; (ג) שימוש במוצר או באביזרים לצרכים מסחריים או שימוש במוצר או באביזרים תחת תנאים חריגים או קיצוניים; או (ד) כל פעולה אחרת שאינה באשמת MOTOROLA או ביקונקט טכנולוגיות בע"מ, אינם מכוסים על ידי האחריות.

**שימוש במוצרים ואביזרים שאינם מאושרים על ידי מוטורולה.** פגמים או נזקים שנגרמים כתוצאה משימוש במוצרים, אביזרים או כל ציוד היקפי אחר שאינם של MOTOROLA או שאינם מאושרים על ידי אינם מכוסים על ידי האחריות.

**טיפולים או שינויים בלתי מאושרים.** פגמים או נזקים שנגרמים כתוצאה מטיפול, בדיקה, תיקון, התקנה, תחזוקה, שינוי או אלתור על ידי כל אדם שאינו נציג של MOTOROLA, ביקונקט טכנולוגיות בע"מ או אחד ממרכזי השירות המורשים של חברות אלו, אינם מכוסים על ידי האחריות.

**מוצרים שעברו שינוי.** מוצרים ו/או אבזרים נלווים עם (א) מספרים סידוריים או תוויות תאריך שהוסרו, שונו או נמחקו; (ב) חותמים שבורים המעידים על פירוק בלתי מאושר; (ג) חוסר התאמה במספרים הסידוריים של הלוח; או (ד) מארזים או חלקים שאינם מאושרים על ידי MOTOROLA, אינם מכוסים על ידי האחריות.

**שירותי תקשורת.** פגמים, נזקים או כשל של המוצרים או האביזרים כתוצאה מכל שירות תקשורת או אות שהמשתמש מנוי אליו או משתמש בו בשילוב עם המוצרים או האביזרים אינם מכוסים על ידי אחריות זו.

### **כיצד לקבל שירותים במסגרת האחריות ומידע נוסף?**

כדי לקבל שירותים או מידע, אנא התקשרו למספר: **08-9418222**

בטלפון זה תקבלו הנחיות כיצד לשלוח את המוצר או האביזרים, באחריותכם ותוך נשיאה בעלויות המשלוח, לאחד ממרכזי התיקון המורשים של ביקונקט טכנולוגיות בע"מ.

## השלכת המוצר (סביבתי)

בסיום מחזור החיים של המוצר, חשוב לא להשליכו יחד עם הפסולת הביתית הרגילה. יש למסור מוצר זה לנקודת איסוף המיועדת למיחזור מוצרי חשמל ואלקטרוניקה. הסמל המופיע על המוצר, במדריך למשתמש ו/או על האריזה מסמן זאת.



בחלק מהחומרים המרכיבים את המוצר ניתן לבצע שימוש חוזר אם יועברו לנקודת המיחזור. שימוש חוזר בחלק מהרכיבים או חומרי הגלם המרכיבים מוצר זה מהווה תרומה משמעותית למאמץ השמירה על הסביבה שלנו. למידע נוסף בנוגע לנקודות איסוף באזור מגוריך, אנא פנה לרשויות המקומיות. יש להשליך את מארז הסוללה בצורה ידידותית לסביבה ובהתאם לתקנות המקומיות באזור מגוריך.

### ניקוי

יש לנקות את המוניטור לתינוק באמצעות מטלית לחה או מטלית אנטי-סטטית. אסור בהחלט להשתמש בחומרי ניקוי ממיסים או מסירי שומנים.

### ניקוי וטיפול

- אין לנקות כל חלק של המוצר באמצעות מדללים או ממיסים וכימיקלים אחרים. הדבר עלול לגרום לנזק בלתי הפיך למוצר אשר אינו מכוסה במסגרת האחריות.
  - יש להרחיק את המוניטור לתינוק מאזורים חמים ולחים ומאור שמש ישיר, ויש לשמור עליו יבש בכל עת.
  - מאמצים רבים הושקעו כדי להבטיח רמה גבוהה של איכות ואמינות במוצר שברשותך. יחד עם זאת, במקרה של תקלה או בעיה אל תנסה לתקן אותה באופן עצמאי ופנה למחלקת שירות הלקוחות לקבלת סיוע.
- חשוב:** יש לנתק את החשמל לפני ניקוי המוניטור.

### אם המוצר שברשותכם אינו פועל באופן תקין:

קראו מדריך הפעלה זה בעיון ואח"כ צרו קשר עם שירות הלקוחות בטלפון 08-9418222. פנו לשירות הלקוחות או בקרו באתר שלנו.



## תעודת אחריות למוניטור

שם משפחה: \_\_\_\_\_ שם פרטי: \_\_\_\_\_

טלפון: \_\_\_\_\_ נייד: \_\_\_\_\_

כתובת: \_\_\_\_\_

דגם: \_\_\_\_\_ תאריך רכישה: \_\_\_\_\_

1. תעודה זו ניתנת כאחריות טכנית לפעולתו של המוצר.
2. אחריותנו לפי תעודה זו היא לתקן ואו להחליף, ללא תשלום, בתקופת האחריות כל חלק או חלקים של המוצר אשר ייראה לנו פגום, על פי פירוט המסמך הנ"ל.
3. תקופת האחריות היא למשך 12 חודשים מיום הרכישה ותקפה אך ורק בצירוף חשבונית הקנייה ממשוק שהוסמך על ידנו כמשוק מורשה.
4. האחריות הינה לאמור על תקינות המוצר.
5. כוחה של אחריות זו אינו תקף לגבי כל מוצר אשר לפי שיקול דעתנו:
  - א. היה נתון לטיפול או שימוש בלתי נכונים, כגון חיבור המוצר למקור מתח ו/או הספק אשר אינו מיועד למוצר.
  - ב. כל נזק כתוצאה מפעולה לא תקינה של רשת החשמל לרבות נפילות מתח, ברקים וכו'.
  - ג. נזק שנגרם עקב רשלנות או הזנחה וכן נזק כתוצאה משימוש בסוללות שאינן נטענות וכתוצאה מכך מנזילת סוללות בתוך המכשיר וגרימת נזק למעגל החשמלי, זיהומו בחול, אבק, וכל נזל כלשהו.
  - ד. במקרה של תיקון שנעשה ע"י גורם שאינו מוסמך ע"י חברתנו.
  - ה. שבר כלשהו יבטל את האחריות על המוצר באופן מיידי.
6. החלפת המוצר תיעשה רק עד 14 יום מיום רכישת המוצר ובתנאי שהוא מוחזר באריזתו המקורית ושלא נעשה בו שימוש.

האחריות והשירות ניתנים במעבדתנו. יש להביא את המוצר הטעון תיקון לאחת מנקודות השירות הקרובה לביתכם. בדקו באתר החברה [www.bconnect.co.il](http://www.bconnect.co.il)

לתמיכה טלפונית ניתן לפנות למוקד בשעות הפעילות – 08-9418222

### חתימה וחותמת החנות:

שם היצרן: Meizhou Guo Wei Electronics Co. LTD ארץ ייצור: סין

ודא כי מתח ההזנה (מתח הרשת) מתאים למתח ההפעלה המצוין על הספק

אין לגעת במתאם המתח בידיים רטובות / אין לחשוף את המכשיר לטפטוף או התזה

אין לפתוח את מכסה הספק בכל מקרה. סגנת מתח גבוה!

הרחק את הספק מטמפרטורות גבוהות

אין לחשוף את הספק לחום גבוה כגון שמש, אש וכיו"ב

יש להקפיד ולתחזק את התקן הניתוק במצב תפעולי, מוכן לשימוש

הספק מיועד לשימוש בתוך מבנה בלבד ולא לשימוש חיצוני (סביבה לחה)

במקרה של התחממות יתר של מתאם המתח, יש לנתקו ממתח ההזנה ולפנות למעבדת שירות

לפני השימוש קרא בעיון את הוראות השימוש ושמור אותם לשימוש עתידי



# תעודת אחריות למוצרי ביקונקט טכנולוגיות בע"מ

שם משפחה \_\_\_\_\_ שם פרטי \_\_\_\_\_  
 טלפון \_\_\_\_\_ כתובת \_\_\_\_\_  
 פירוט הטובין/דגם \_\_\_\_\_ שנת ייצור \_\_\_\_\_  
 מספר סידורי \_\_\_\_\_ מקום הרכישה \_\_\_\_\_  
 מספר חשבונית \_\_\_\_\_ חותמת וחתימת בית העסק \_\_\_\_\_

תעודה זו ניתנת כאחריות לתקינותו של המוצר. אחריותנו לפי תעודה זו היא לתקן בתוך 10 (עשרה) ימי עבודה מיום הגעת המוצר למעבדת החברה, כל לקולו שהתגלה במוצר במהלך תקופת האחריות, או להחליף את המוצר או כל חלק ממנו במידה ויידרש, ללא תמורה. במידה ותידרש החלפת חלקים לצורך התיקון, ייעשה שימוש בחלקים חדשים ומקוריים. תקופת האחריות היא למשך 12 חודשים מיום הרכישה, ותקפה אך ורק בצירוף חשבונית הקנייה ממשוק שהוסמך על ידנו כמשוק מורשה. בהיעדר נקודת שירות במרחק של עד 15 ק"מ מהחנות בה בוצעה הרכישה, רשאי הצרכן להביא את המוצר לתיקון בחנות בה נרכש המוצר והתיקון מבוצע כאמור יבוצע תוך שבועיים ממועד מסירת המוצר. לאחר ביצוע התיקון ו/או ההחלפה במוצר, ימסר לצרכן אישור בכתב שפתרם בו מהות התיקון ו/או מהות ההחלפה. אנו נהיה רשאים לדרוש תמורה בעד התיקון, במידה והקלקול במוצר נגרם כתוצאה מאחת מהסיבות שלהלן: שימוש בטובין בניגוד להוראות השימוש (לדוגמה: חיבור האוזניות למקור מתח ו/או הספק אשר אינו מיועד לאוזניות); זדון או רשלנות של הצרכן (לדוגמה: זק שנגרם כתוצאה מזילת סוללות בתוך המכשיר, זיהום בחול, אבק, מים או שמן וכדומה, שבר שנגרם לאוזניות או למוצר); במקרה של תיקון שנעשה בטובין בידי מי שלא הורשה לכך מטעמנו. כוח עליון שהתרחש במועד מאוחר ממועד מסירת הטובין לצרכן.

פרטי היובאן: **ביקונקט טכנולוגיות בע"מ**, ח.פ. 514849371  
 ת.ד. 50 קריית עקרון מרכז ביל"ו IN צומת עקרון (ביל"ו סנטר) טלפון 08-9418222 פקס: 08-9418223  
 דואר אלקטרוני info@bconnect.co.il ניתן להירשם לאחריות גם באתר [www.bconnect.co.il](http://www.bconnect.co.il)  
 שירות לקוחות ותמיכה טכנית 08-9403300; נקודת שירות ומעבדה מרכזית 08-9418222



רשימת נקודות שירות:

עיר	שם בית העסק	כתובת	טלפון	הערות
בילו סנטר	מרכז בילו IN	קומת קרקע צמוד ל-KSP	08-9418222	מעבדה ראשית ביקונקט
אשדוד	המרכז לתיקוני חשמל	המסחר 60 (מרכז מסחרי א)	08-8533976	תחנת איסוף
באר שבע	פיקסל - PixCell	קניון עזריאלי הנגב. צומת אלי כהן, שד' רגר 2.	08-8555504	תחנת איסוף
בת ים	רדיו אלקטריק	קומה 1. דזון מול סופר פארם	03-5515960	תחנת איסוף
חדרה	אוטופון חדרה	בלפור 96 פינת יוספטל	04-9862222	תחנת איסוף
חיפה	אוטופון תקשורת קרית	צה"ל 34 מתחם מיקס	04-8227228	תחנת איסוף
חיפה	גל אלקטרוניקה	ההסתדרות 271	04-8516072	תחנת איסוף
טבריה	אלקטרון	יפו 43	04-6723091	תחנת איסוף
יבנה	Touch	הפריחים 9	08-9954088	תחנת איסוף
ירושלים	כלל תקשורת	מתחם קרסו, הנחשל 22	02-6244110	תחנת איסוף
כפר סבא	רדיו אלקטריק	כ"ח 2, מרכז כלל	09-7713586	תחנת איסוף
נהריה	י.ש תקשורת	ויצמן 72	04-9001049	תחנת איסוף
עפולה	סגנון ועליל	קניון נהריה, ארית 2	04-6527776	תחנת איסוף
פתח תקווה	רדיו אלקטריק	שד' ארלוזורוב 20	03-7261883	תחנת איסוף
קרית שמונה	OMC	חובבי ציון 16	04-6997273	תחנת איסוף
רעננה	סימפן סילור	המכבים 6	09-7724372	תחנת איסוף
תל אביב	רדיו אלקטריק	קלאזור 2	03-5605534	תחנת איסוף
		אלנבי 104		

\* רשימת נקודות שירות מעדכנת ניתן למצוא באתר [www.bconnect.co.il](http://www.bconnect.co.il)